

que nous pouvons soutenir la concurrence avec les meilleurs produits que le monde peut offrir.

En guise de conclusion, je tiens à vous laisser un message : on ne peut tout simplement pas revenir aux époques révolues. La seule question sur laquelle les Canadiens - et les Américains - doivent se prononcer consiste à déterminer si nous sommes disposés à saisir les possibilités qui existent et assurer ainsi notre prospérité à l'avenir.

Les gouvernements du Canada, des États-Unis et du Mexique font leur part en supprimant les barrières entravant l'instauration d'une plus grande prospérité et d'une meilleure qualité de vie. Pour sa part, le gouvernement du Canada entend bien vous ouvrir la porte. Mais, au bout du compte, c'est à vous qu'il appartient de franchir cette porte et de prouver au monde que les mots «Fait au Canada» sont synonymes de la meilleure qualité au meilleur prix.

Ne laissez personne induire les travailleurs ou les entrepreneurs canadiens en erreur. Vous possédez la largeur de vues, le talent, l'énergie et la détermination voulues, non seulement pour prolonger notre feuille de route comme étant celle d'un des plus grands pays commerçants du monde, mais aussi pour créer la richesse dont a besoin une des sociétés les plus animées d'un esprit de compassion et les plus pacifiques au monde.

Je sais que vous ne laisserez pas tomber le Canada.